Saint Stanislaus Kostka

Roman Catholic Church
184 Ray Street, Garfield, NJ 07026
Telephone: 973-772-7922 / 7923
Fax: 973-772-4178
Parish website: www.ststangarfield.org
Parish e-mail: ststankostka@optonline.net

Priests / Duszpasterze
Rev. Piotr Hałdaś SDS, ***Pastor***
Parochial Vicars:
Rev. Dawid Adamczak SDS
Rev. Andrzej Kujawa SDS

Parish Staff / Personel parafialny:
Ms. Carol Luparella - Secretary
Mr. Marian Gzella - Organist
Mr. Jerzy Merski - Sacristian
Parish Trustees:
Mrs. Mary Konarski
Mr. Edward Puzio

Parish Office / Kancelaria parafialna:
Office hours / Godziny otwarcia
Monday - Friday / Poniedziałek - Piątek

9AM - 12:30PM & 1:15PM - 5PM

Saturday and Sunday / Sobota i Niedziela
Closed / Nieczynne

New Parishoners / Nowi Parafianie

New parishioners should register at the rectory. Registration is our only means of recognizing anyone as a member of our parish. It is also important for testimonial letters regarding sponsorship for the Sacraments, recommendations for positions, schools and character references. You must be a parishioner for at least six months in order to obtain any sponsorship letters. We urge the regular use of the offering envelopes which are sent to your home.

Serdecznie witamy Państwa w naszej parafii. Równocześnie pragniemy przypomieć że, aby być oficjalnie uznanym za parafianina, potrzebna jest stosowna rejestracja w kancelarii parafialnej. Na jej podstawie można, po co najmniej sześciu miesiącach od zapisania oraz po spełnieniu kanonicznych wymogów, otrzymać zaświadczenie potrzebne do bycia chrzestnym lub świadkiem bierzmowania oraz inne potrzebne zaświadczenia.

HOLY MASSES / MSZE ŚWIĘTE

Saturday Evening: 5:30 PM (EN), 7:00 PM (PL)

Sunday: 7:00 AM (PL), 8:30 AM (EN), 10:30 AM (PL), 12:00 PM (EN), 7:00 PM (PL)

Weekdays: 7:00 AM (PL), 7:30 AM (PL), 8:00 AM (EN),

Obligation Days: Evening Before: 7:00 PM (EN); 7:00 AM (PL), 8:00 AM (EN), 10:30 AM, 7:00 PM (PL)

Nabożeństwa po polsku: 7:00 PM

Poniedziałek – Nabożeństwo do św. Stanisława

Środa - Nowenna do MBNP

Piątek - Koronka do Bożego Miłosierdzia
(I piątek miesiąca - do NSPJ)

PENANCE / SPOWIEDŹ

(*Convent chapel/kaplica w konwencie*)

Monday - Saturday: 7:00 - 7:25 AM

Saturday: 6:30 PM - 7:00 PM

First Thursday and First Friday: 7:00 PM - 8:00 PM

BAPTISM / CHRZEST

Arrangements must be made by contacting the rectory.

Zgłoszenie musi być dokonane osobiście w kancelarii parafialnej co najmniej miesiąc przed planowanym chrztem.

MARRIAGE / MAŁŻEŃSTWO

Arrangements should be made one year in advance.

Prosimy o kontakt z kancelarią parafialną co najmniej rok przed planowaną datą ślubu.

SICK CALLS / NAMASZCZENIE CHORYCH

Any time, day or night / O każdej porze dnia i nocy.

FEBRUARY 7, 2021

2/6 **SATURDAY/SOBOTA**
5:30PM + Józef Krzysik
- *Diana & Sławek Barmat*
7:00PM + Andrzej Bryjak - *od żony i dzieci*

2/7 **SUNDAY/NIEDZIELA**
7:00AM + Franciszek Krawontka - *od żony*
8:30AM + Zofia Karcz - *Richard & Mary Konarski*
10:30AM O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Członków Żywego Różańca
12:00PM + Dolores Sowa Scucci (anniv.) - *neighbor*
7:00PM O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Bożeny Gałęzowskiej - *od dzieci*

2/8 **MONDAY/PONIEDZIAŁEK**
7:00AM + Andrzej Bryjak - *od siostry*
7:30AM + Maria i Emil Cerwas - *od rodziny Cerwas*
8:00AM + Fr. Stephen Malkiewicz OFM

2/9 **TUESDAY/WTOREK**
7:00AM + Thaddeus Stankiewicz
- *od Andrew Karcz i Dr. Linda z rodziną*
7:30AM O zdrowie i błogosławieństwo Boże dla Janiny (urodziny) i Henryka Sudol - *od dzieci*
8:00AM Health & God's blessings for Agnieszka & Andrzej Tomaszkiewicz (wedding anniv.)

2/10 **WEDNESDAY/ŚRODA**
7:00AM Za zmarłych z rodzin Konat i Wątroba
7:30AM + Albin, Jadwiga, Marianna i Władysław
8:00AM + Robert Grabowski - *wife & son*

2/11 **THURSDAY/CZWARTEK**
7:00AM + Jan Sądej - *od Anny*
7:30AM + Helena Gruszka i Helena Bajorek
- *od Danuty*
8:00AM + Mary Zak - *family*

2/12 **FRIDAY/PIĄTEK**
7:00AM Za dusze w czyśćcu cierpiące
- *od rodziny Kapołka*
7:30AM + Teresa Borkowska - *od mamy*
8:00AM For the parishioners

2/13 **SATURDAY/SOBOTA**
7:00AM + Wioletta Kos - *od mamy*
8:00AM Deceased members of the Leciston family
- *Janet Fornalik*
5:30PM + Władysław Biernacki - *wife & family*
7:00PM + Stanisłaus Gazda (rocznica)
- *od Doroty z rodziną*

2/14 **SUNDAY/NIEDZIELA**
7:00AM + Zbigniew Płuta (3 rocznica) - *od mamy*
8:30AM + Stanisław & Wojciech Skorusa
- *Kubasek family*
10:30AM + Irena Szymańska (1 rocznica) - *od mamy*
12:00PM + Wojciech Nykaza (anniv.) - *wife*
7:00PM + Ks. Edward Szpiech
- *od Marii i Jana Brodowski*

Spiritual Offerings

February 7, 2021 - February 13, 2021

Sanctuary Lamp: Health & God's blessings for Anna Budz

Sacred Heart Candle: + Kazimierz Kowal - from daughter & son-in-law

Our Lady of Fatima Candle: Health & God's blessings for Władysław Bryja (birthday)

St. Joseph Candle: + William & Mary Zak - from family

St. Stanislaus Kostka Candle: +Thaddeus Stankiewicz - from Andrew Karcz & Dr. Linda & family

Altar Bread and Wine: Health & God's blessings for Agnieszka & Andrzej Tomaszkiewicz (wedding anniv.)

Please remember in your prayers the deceased members and friends of our parish, especially ***+ Constance Giacomarro, all the victims of the coronavirus pandemic.***

We also ask your prayers of comfort for our sick and confined parishioners and friends:

Br. Erwin Januszewski SDS, Ross Alfieri, Sister Auguste Biache, Paul Buscher, Arlene Cheselka, Waleria Cholewa, Michael Czarnik, Joseph Demboski, Lori Garbus Doscher, Damian Dudek, Janet Fornalik, Alicja Fredericks, Marion Grabowski, Rose Grisi, Marian Gzella, Diane (Hepp) DiStefano, Michelle (Hepp) Haidacher, Fred Kobylarz, Lucyna Konieczny, Mary B. Kowalczyk, Susan Krocian, Dolores Kurczab, Diana Kurys, Marian Magda, Maryann Malkowski, Louis Mastriano Jr., Irene Molitoris, Blanche Murzyn, Joseph Olechowski, Joseph P. & Janina Olechowski, Elaine Opczynski, Matthew Piatt, Greg Pinkiewicz, Edward L. Puzio, Agnes Rzegota, Christina Santangelo, Janina & Władysław Sowula, Stanley Sudol Jr., Ann Swistak, Frank Swistak, Margaret Szot, Val Tomaszkowicz, Jan Topolewski, Helena Walijewski, Alex Zakrzewski, all who are suffering from the coronavirus.

FOR THE WEEK

Next Sunday, February 14
The second collection will be our monthly collection for **Repairs and Maintenance**.
Please continue to support this **monthly collection**, which enables us to have the resources needed for the ongoing maintenance of our church.

2020 Contribution Reports: If you need a record of your donations to the parish for tax purposes, please contact the rectory and it will be mailed to you. Contribution records will be sent **ONLY** to those who request them.

2021 Annual Appeal: You may have recently received a letter from the Archdiocese of Newark regarding the **2021 Annual Appeal**, which will begin in our parish on the weekend of **February 20 & 21**. Our parish goal this year is **$29,416.00**. Please consider making a pledge of whatever you can for this appeal. Our parish will receive **100%** of every dollar collected over the goal. Your generosity is greatly appreciated!

***

Our convent chapel is open for private prayer
Monday - Saturday
7:30 AM - 7:00 PM.

Confession is available:
Monday - Saturday: 7:00 - 7:25 AM
& Saturday: 6:30 - 7:00 PM
in our convent chapel.

Until further notice, the dispensation from the obligation to attend Sunday Mass remains in effect. Those who are at risk because of underlying health issues or who are 60 or older are strongly encouraged to avoid the risks posed by attendance at public celebrations of the Mass.

We will continue to livestream Sunday Masses at 8:30AM (English) and 10:30AM (Polish). Please go to our website and click on the link in order to access our livestreamed Masses.

Everyone must wear a mask to enter the church and during the celebration of Mass, except for the brief time when receiving Holy Communion. Holy Communion is permitted only in the hand.

Social distancing must be maintained, and there must be no physical contact during the Sign of Peace.

***

PRAYER INTENTION OF THE HOLY FATHER FOR FEBRUARY
Listen to the Migrants' Cries
We pray that the cries of our migrant brothers and sisters, victims of criminal trafficking, may be heard and considered.

OGŁOSZENIA PARAFIALNE

Niedziela 14 lutego
Druga kolekta (comiesięczna), przeznaczona jest na **naprawy i utrzymanie naszej świątyni**.

Donacje na rzecz parafii 2020: Jeśli potrzebujesz sprawozdania z darowizn na rzecz parafii dla celów podatkowych, zadzwoń na plebanię lub wyslij e-maila, a wyślemy je do Ciebie pocztą. Będziemy wysyłali takie zaświadczenia **TYLKO** tym, którzy o to poproszą.

DOROCZNY APEL ARCYBISKUPA

W weekend **20 i 21 lutego** nasza parafia rozpocznie zbórkę funduszy na „Doroczny Apel Arcybiskupa".
W tym roku Ks. Kardynał Joseph Tobin prosi nas abyśmy zebrali sumę $29,416.00.
Zwracamy się do Was z prosbą o wsparcie, tej jakże ważnej dla naszej Archidiacezji inicjatywy.

***

Kaplica w konwencie jest otwarta do prywatnej modlitwy
od poniedziałku do soboty od 7:30AM do 7:00 PM.

Spowiedź w kaplicy konwentu:
Poniedziałek - sobota: 7:00 AM - 7:25 AM
oraz sobota: 6:30 PM - 7:00 PM

Do odwołania pozostaje w mocy dyspensa od obowiązku uczestnictwa w niedzielnej Mszy Świętej.

Seniorów lub osoby mające problemy zdrowotne zachęcamy do zostania w domu i uczestnictwa we Mszy Swiętej za pomocą transmisji online 8:30 AM - po angielsku, 10:30 AM - po polsku).

Każdy, kto zechce wejść do kościoła musi mieć założoną maskę. Prosimy, aby nie zdejmować maski w kościele i mieć ją na twarzy cały czas, z wyjątkiem chwili przyjęcia Komunii Świętej.

Komunia Święta będzie udzielana tylko na dłoń. Prosimy o zachowanie odstępu co najmniej 6 stóp od siebie, również podczas procesji komunijnej. Znak pokoju przekazujemy przez skinienie głowy.

***

INTENCJA MODLITEWNA PAPIEŻA NA LUTY 2021
Słuchać krzyku migrantów
Modlimy się, aby wołanie naszych braci i sióstr migrantów, ofiar handlu ludźmi, zostało usłyszane i wzięte pod uwagę.

Offering Totals for Sunday, January 31, 2021

	First Collection	Second Collection
5:30PM	$475.00	-
7:00PM	$485.00	-
7:00AM	$380.00	-
8:30AM	$545.00	-
10:30AM	$1,030.00	-
12:00PM	$530.00	-
7:00PM	$320.00	-
Total	**$3,765.00**	**-**

May God bless you for your generosity! Bóg zapłać!

FIFTH SUNDAY IN ORDINARY TIME
First Reading: Job 7:1-4, 6-7

Job spoke, saying: Is not man's life on earth a drudgery? Are not his days those of hirelings? He is a slave who longs for the shade, a hireling who waits for his wages. So I have been assigned months of misery, and troubled nights have been allotted to me. If in bed I say, "When shall I arise?" then the night drags on; I am filled with restlessness until the dawn. My days are swifter than a weaver's shuttle; they come to an end without hope. Remember that my life is like the wind; I shall not see happiness again.

Responsorial Psalm:
Praise the Lord, who heals the brokenhearted.

Second Reading: 1 Cor 9:16-19, 22-23

Brothers and sisters: If I preach the gospel, this is no reason for me to boast, for an obligation has been imposed on me, and woe to me if I do not preach it! If I do so willingly, I have a recompense, but if unwillingly, then I have been entrusted with a stewardship. What then is my recompense? That, when I preach, I offer the gospel free of charge so as not to make full use of my right in the gospel. Although I am free in regard to all, I have made myself a slave to all so as to win over as many as possible. To the weak I became weak, to win over the weak. I have become all things to all, to save at least some. All this I do for the sake of the gospel, so that I too may have a share in it.

Gospel: Mk 1:29-39

On leaving the synagogue Jesus entered the house of Simon and Andrew with James and John. Simon's mother-in-law lay sick with a fever. They immediately told him about her. He approached, grasped her hand, and helped her up. Then the fever left her and she waited on them. When it was evening, after sunset, they brought to him all who were ill or possessed by demons. The whole town was gathered at the door. He cured many who were sick with various diseases, and he drove out many demons, not permitting them to speak because they knew him. Rising very early before dawn, he left and went off to a deserted place, where he prayed. Simon and those who were with him pursued him and on finding him said, "Everyone is looking for you." He told them, "Let us go on to the nearby villages that I may preach there also. For this purpose have I come." So he went into their synagogues, preaching and driving out demons throughout the whole of Galilee.

Piąta Niedziela Zwykła

Pierwsze Czytanie
Czytanie z Księgi Hioba

Hiob przemówił w następujący sposób: «Czyż nie do bojowania podobny byt człowieka? Dni jego czyż nie są dniami najemnika? Jak sługa wzdycha on do cienia, i jak najemnik czeka na zapłatę. Tak moim działem miesiące nicości i wyznaczono mi noce udręki. Położę się, mówiąc do siebie: Kiedyż zaświta i wstanę? Przedłuża się wieczór, a niepokój mnie syci do świtu. Dni moje lecą jak tkackie czółenko, i kończą się, bo braknie nici. Wspomnij, że dni me jak powiew. Ponownie oko me szczęścia nie zazna».

Psalm Responsoryjny: Panie, Ty leczysz złamanych na duchu.

Drugie Czytanie
Czytanie z Pierwszego Listu Świętego Pawła Apostoła do Koryntian

Bracia: Nie jest dla mnie powodem do chluby to, że głoszę Ewangelię. Świadom jestem ciążącego na mnie obowiązku. Biada mi bowiem, gdybym nie głosił Ewangelii!
Gdybym to czynił z własnej woli, miałbym zapłatę, lecz jeśli działam nie z własnej woli, to tylko spełniam obowiązki szafarza. Jakąż przeto mam zapłatę? Otóż tę właśnie, że głosząc Ewangelię bez żadnej zapłaty, nie korzystam z praw, jakie mi daje Ewangelia.
Tak więc nie zależąc od nikogo, stałem się niewolnikiem wszystkich, aby tym liczniejsi byli ci, których pozyskam.
Dla słabych stałem się jak słaby, by pozyskać słabych. Stałem się wszystkim dla wszystkich, żeby uratować choć niektórych. Wszystko zaś czynię dla Ewangelii, by mieć w niej swój udział.

Ewangelia
Słowa Ewangelii według Świętego Marka

Po wyjściu z synagogi Jezus przyszedł z Jakubem i Janem do domu Szymona i Andrzeja. Teściowa zaś Szymona leżała w gorączce. Zaraz powiedzieli Mu o niej. On podszedł i podniósł ją, ująwszy za rękę, a opuściła ją gorączka. I usługiwała im.
Z nastaniem wieczora, gdy słońce zaszło, przynosili do Niego wszystkich chorych i opętanych; i całe miasto zebrało się u drzwi. Uzdrowił wielu dotkniętych rozmaitymi chorobami i wiele złych duchów wyrzucił, lecz nie pozwalał złym duchom mówić, ponieważ Go znały.
Nad ranem, kiedy jeszcze było ciemno, wstał, wyszedł i udał się na miejsce pustynne, i tam się modlił. Pośpieszył za Nim Szymon z towarzyszami, a gdy Go znaleźli, powiedzieli Mu: «Wszyscy Cię szukają». Lecz On rzekł do nich: «Pójdźmy gdzie indziej, do sąsiednich miejscowości, abym i tam mógł nauczać, bo po to wyszedłem». I chodził po całej Galilei, nauczając w ich synagogach i wyrzucając złe duchy.

Kamienski Funeral Homes, Inc.

Member of New Jersey Prepaid Funeral Trust Fund
"Mówimy Po Polsku"
Serving the Community for Over 100 Years
Tel.: (973) 779-1967 • Fax: (973) 773-2736

Anthony J. Pagano, Dir.
NJ LIC. No. 23JP00511300

Main Office:
106 Locust Ave.
Wallington, NJ 07057

207 Ray St.
Garfield, NJ 07026

Thomas J. Duch
Attorney at Law
550 Mola Boulevard
Elmwood Park, NJ 07407
201-794-7234
201-791-1201 (Fax)
TJDESQ@aol.com

Richard E. Luka, MD Peter Benincasa, MD
Specialists in
ASTHMA & ALLERGY
973-478-5550
22 Shaw Street • Garfield, NJ 07026

Warner ~ Wozniak Funeral Service
Brian J. Warner – Executive Director, NJ Lic. No. 4587
973-779-4664
The Funeral Home, where SERVICE comes FIRST!
80 Midland Avenue • Wallington, NJ
www.WARNERandWOZNIAK.com
Member of N.J. Prepaid Funeral Trust Fund

Joseph J. Olechowski, D.M.D
General & Cosmetic Dentstry
Mowimy Po Polsku
Most Dental Plans Accepted • Senior Discounts
24 Hr. Emergency • Evenings Available
12-15 Broadway, Fair Lawn • 201-797-2300

WITTIG-LEGUTKO INSURANCE AGENCY
ALL FORMS OF INSURANCE
201-703-9500
669 River Drive, Elmwood Park
Michael Legutko • Jeffrey Legutko
Michael T. Legutko

Dr. Richard E. Filipek
Surgeon Podiatrist
Podiatric Medicine
& Foot Surgery
973-546-1200
486 VAN BUSSUM AVE., GARFIELD, NJ

POLISH & SLAVIC FEDERAL CREDIT UNION
NCUA
PSFCU is an Equal Opportunity Lender

UNIA KREDYTOWA TO WIĘCEJ NIŻ BANK!

Służymy Polonii oferując szeroki zakres usług finansowych: konta oszczędnościowe i czekowe, karty kredytowe i debetowe VISA®, kredyty hipoteczne, pożyczki personalne oraz pełny serwis bankowości Internetowej i mobilnej. Dla przedsiębiorców oferujemy kredyty biznesowe i konta bez opłat. Otwórz konto przez internet na stronie **www.NaszaUnia.com** lub odwiedź nasz oddział w Garfield (75 River Drive, Garfield, NJ 07026, tel. 973.777.4234). **PRZYŁĄCZ SIĘ DO NAS JUŻ DZISIAJ!**

1.855.PSFCU.4U | www.NaszaUnia.com

Building Blocks Academy
160 Lanza Ave., #2, Garfield, NJ 07026
201-942-9422 • info@bbacademynj.com
www.bbacademynj.com
Hours: M-F 7:30am to 6pm
We offer care for children from 2½ to 6 years of age. Our flexible schedule offers full-time & part-time options. We offer monthly movie nights, & special activities & programs throughout the year.

TANIO-SZYBKO-PEWNIE
DOMA EXPORT
przeprowadzki do Europy
info@domaexport.com
Paczki morskie • Paczki lotnicze
Bilety lotnicze • Transport lądowy
Transport samochódow
Mienie przesiedleńcze
Konsolidacja paczek
Przesyłki handlowe

BIURO TURYSTYCZNE
Doma International Travel
10 Market St., Passaic, NJ
Tel. 973-778-2058
Fax 973-779-3850

BIURO GLÓWNE
1700 W. Blancke St., Linden, NJ
Tel. 908-862-1700
Fax 908-862-1029
www.domaexport.com

ZAUFAJ NASZEJ REPUTACJI
W SŁUŻBIE POLONII JUŻ PONAD 60 LAT
EXPORT USA- POLSKA, USA- EUROPA
1-800-229-DOMA

SPREAD THE WORD:
A Thriving, Vibrant Community Matters
Support Our Advertisers!

INSURANCE Atlantic
AUTO | HOME | COMMERCIAL
JACEK SZPERNOGA Licensed Agent in NJ, NY, PA, MD, VA
862-485-6893 *jacek@atlanticagentgroup.com*
"MOWIMY PO POLSKU"
We work with multiple Insurance Companies. Call today to get your Free Quote!

PROTECTING SENIORS NATIONWIDE
MEDICAL ALERT SYSTEM
$29.95/MO
PLUS SPECIAL OFFER
BILLED QUARTERLY
CALL NOW! 1.877.801.7772
WWW.24-7MEDALARM.COM

AVAILABLE FOR A LIMITED TIME
ADVERTISE YOUR
BUSINESS HERE
Contact Jim Marcinkiewicz to place an ad today!
jmarcinkiewicz@4LPi.com or (800) 477-4574 x6417

PSYCHIATRIC EVALUATION and TREATMENT
Depression, Anxiety, OCD, Insomnia, Bipolar Disorder, ADHD, PTSD, Stress, Addiction to alcohol, heroin, opioids, painkillers, benzos
Treatment with Suboxone
Approval for Medical Marijuana
Slow detox from benzos
Treatments with medications and psychotherapy
Malgorzata Komza, MD
17 Sylvan Street, Suite 103B, Rutherford
Tel: **201-691-7110**
more information on:
www.KomzaMD.com

---

180 Harrison Ave.
Garfield, NJ 07026

Aloia Funeral Home, Inc.

973-340-7077
aloiafuneral.com

Attentive Cremation Service, LLC
78 Years of Family Service

Louis G. Aloia, Mgr., CCSP, NJ Lic. No. 3372
Rosemarie A. Aloia, CCSP, NJ Lic. No. 3829
Andrea R. Gilkes, CFSP, NJ Lic. No. 4114

$756
Simple Cremation